

# IRRIGATION CLOSE-COUPLED PUMP PROTECTION DEVICE

TYPE **DIM-807/00**

INSTRUCTION AND USER MANUAL



THE CLOSE-COUPLED PUMP IS STOPPED  
(VIA ELECTROMAGNET OR SOLENOID) IN CASES OF ANOMALY FOR:

- LOW COOLING LIQUID LEVEL
- INEFFICIENT BATTERY CHARGE ALTERNATOR (BELT BREAKAGE)
- LOW OIL PRESSURE
- OVERHEATING
- FUEL RESERVE (WITHOUT STOPPING ENGINE)
- INSUFFICIENT WATER PUMP PRESSURE

OIL AND BATTERY INDICATORS INTEGRATED INTO THE DEVICE

PARMA



**ELCOS**<sup>®</sup>

ITALY

# IRRIGATION CLOSE-COUPLED PUMP PROTECTION DEVICE TYPE DIM-807/00

This surveys the functioning of the close-coupled pump and stops it if there are anomalies in the parts controlled by probes.

It has been designed to be installed in cavities in dashboards, electric panels, etc.

## NOTICES

### **Warning:** **adhere closely to the following advice**



- Always install under other equipment which produces or spreads heat.
- Always follow the Circuit Diagram on pages 6-7 when making connections.
- Check that the line loading and the consumption of the connected equipment are compatible with the technical characteristics on page 12.
- All technical interventions must be performed with the engine stationary and terminal 50 of the starter motor disconnected.
- Never use a battery charger for the emergency start-up, this could damage the equipment.
- To protect the safety of persons and the equipment, before connecting an external battery charger, disconnect the electrical plant terminals from the battery poles.

**NOTE:** THE HOLE IN THE CASING USED TO INSTALL THE PROTECTION DEVICE COULD INFLUENCE THE LEVEL OF PROTECTION OF BOTH. STEPS MUST BE TAKEN TO MAINTAIN THE ORIGINAL LEVEL OF PROTECTION.

THIS DEVICE IS NOT SUITABLE FOR OPERATING IN THE FOLLOWING CONDITIONS:

- Where the environmental temperature is outside the limits indicated in the Technical Data on page 12.
- Where there are high levels or heat from radiation caused by the sun, ovens or the like.
- Where there is the risk of fire or explosions.
- Where the device can receive strong vibrations or knocks.

### ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY

This protection device functions correctly only if inserted in plants which conform with the CE marking standards; it meets the exemption requirements of the standard EN50082-1 but it cannot be excluded that malfunctions could occur in extreme cases due to particular situations.

The installer has the task of checking that the disturbance levels are within the requirements of the standards.

### CONDUCTION AND MAINTENANCE

The following maintenance operations should be performed every week:

- check that the indicators function;
- check the batteries;
- check that the conductors are tight, check the condition of the terminals.

**UNLESS WE MAKE A WRITTEN DECLARATION STATING THE CONTRARY, THIS PROTECTION DEVICE IS NOT SUITABLE FOR USE AS A CRITICAL COMPONENT IN EQUIPMENT OR PLANTS RESPONSIBLE FOR KEEPING PERSONS OR OTHER LIVING BEINGS ALIVE**

YOUR ELECTRICAL TECHNICIAN CAN ASK US ANYTHING ABOUT THIS PROTECTION  
DEVICE BY TELEPHONING ONE OF OUR TECHNICIANS

## FUNCTIONING

### IGNITION KEY (MOUNTED EXTERNALLY)



- REST
- MANUAL STOP
- RESET PROTECTION



- DEVICE SUPPLY



- START CLOSE-COUPLED PUMP

### TWIN FUNCTIONS INDICATORS



#### - OIL AND BATTERY INDICATORS

These are on when the key is turned to "AUT". They switch off when the engine is running and the oil pressure and battery recharger are regular.

#### - ANOMALY INDICATORS

These are enabled after the ENGINE PROTECTIONS ACTIVE ⓘ indicator switches on, and they switch on when the relevant anomaly is detected.

### ENGINE PROTECTIONS

The engine protections are enabled when the ENGINE PROTECTIONS ACTIVE ⓘ indicator is on (20 seconds after turning the key to "AUT" or, in any case 20 seconds after the end of the start impulse).

The interventions of the protection probes (mounted on the engine), shown by the relevant visual indicators, stop the engine and can be divided into two groups:

#### Immediately for:

- OIL PRESSURE SWITCH



- OVERHEATING THERMOSTAT



#### After a 3-second delay for:

- COOLING LIQUID LEVEL PROBE



- BATTERY CHARGE ALTERNATOR  
(ALTERNATOR BELT BREAKAGE)



## PUMP PROTECTION

The pump protection is enabled (after 3 minutes (adjustable), the time needed for the water to be pressurized) when the PUMP PROTECTION ACTIVE  lights up.

When the pressure is regular, the relevant indicator lights up. 

The intervention of the protection (5 seconds after the lowering of the pressure as detected by the water pump pressure switch) stops the engine. This is memorized and is shown by the INSUFFICIENT WATER PUMP PRESSURE visual indicator. 

RESET: This is obtained by turning the ignition key to zero.

## ALARM

(FUEL RESERVE) 

Enabled when the key is turned to "AUT", without stopping the engine.

## TIMER (TO BE MOUNTED EXTERNALLY)

Connect the timer to the relevant terminal, if the working time of the close-coupled pump is to be set.

Stopping occurs after this time period and the relevant indicator lights up. 

## STOPPING THE CLOSE-COUPLED PUMP

This is obtained in three ways:

- by turning the ignition key to zero
- because of protections intervention
- because of timer intervention.

The protection device uses two different types of stoppage:

- activating the ELECTROMAGNET which pulled the STOP lever for 20 seconds
- disconnecting the supply to the SOLENOID which closes the gasoline passage.

## MAIN ALARM

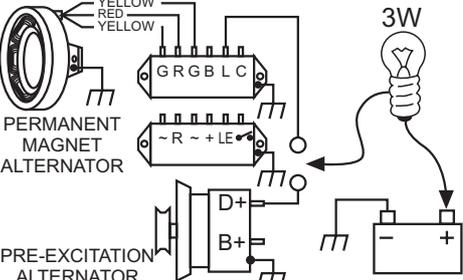
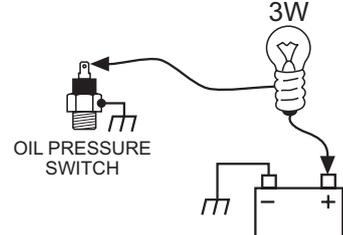
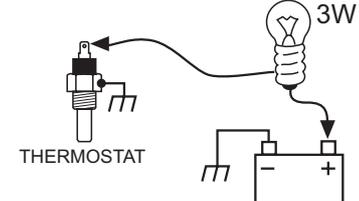
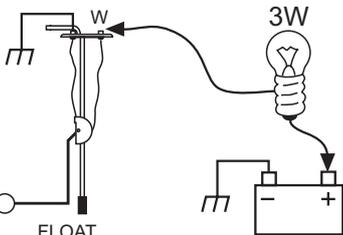
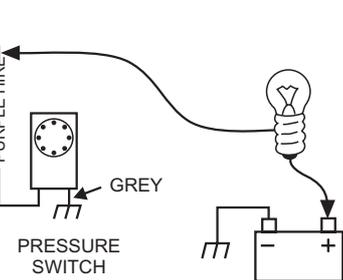
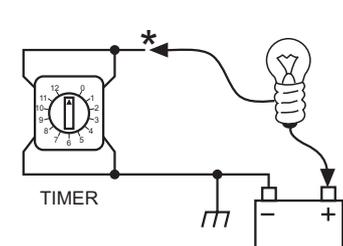
This can be obtained by mounting a visual and/or acoustic indicator externally connected to the relevant output.

This is continuously activated if the protections or fuel reserve alarm intervene.

RESET: This is obtained by turning the ignition key to zero.

# ENGINE PROBES TEST

(WITH PROBES DISCONNECTED)

FUNCTION PERFORMED	TEST							
 <p>LOW COOLING LIQUID LEVEL</p>	 <p>RADIATOR PROBE</p> <p>RESISTANCE BETWEEN PROBE AND EARTH:                      - WITH LIQUID MAX. 6000 Ω                      - WITHOUT LIQUID, ABOVE 6000 Ω</p>							
 <p>RECHARGE ALTERNATOR (BELT BREAKAGE)</p>	 <table border="1" data-bbox="922 454 1225 701"> <tr> <td>ENGINE STATIONARY</td> <td></td> </tr> <tr> <td>ENGINE RUNNING WITH REGULAR BELT</td> <td></td> </tr> <tr> <td>ENGINE RUNNING WITH BROKEN BELT</td> <td></td> </tr> </table> <p>NORMALLY THE RELEVANT TERMINAL OF THE BATTERY CHARGE ALTERNATOR IS NEGATIVE WITH THE ENGINE STATIONARY</p>		ENGINE STATIONARY		ENGINE RUNNING WITH REGULAR BELT		ENGINE RUNNING WITH BROKEN BELT	
ENGINE STATIONARY								
ENGINE RUNNING WITH REGULAR BELT								
ENGINE RUNNING WITH BROKEN BELT								
 <p>LOW OIL PRESSURE</p>	 <table border="1" data-bbox="922 734 1225 981"> <tr> <td>ENGINE STATIONARY</td> <td></td> </tr> <tr> <td>ENGINE RUNNING WITH REGULAR PRESSURE</td> <td></td> </tr> <tr> <td>ENGINE RUNNING WITH INSUFFICIENT PRESSURE</td> <td></td> </tr> </table> <p>NORMALLY THE TERMINAL OF THE OIL PRESSURE SWITCH IS NEGATIVE WITH THE ENGINE STATIONARY</p>		ENGINE STATIONARY		ENGINE RUNNING WITH REGULAR PRESSURE		ENGINE RUNNING WITH INSUFFICIENT PRESSURE	
ENGINE STATIONARY								
ENGINE RUNNING WITH REGULAR PRESSURE								
ENGINE RUNNING WITH INSUFFICIENT PRESSURE								
 <p>OVERHEATING</p>	 <table border="1" data-bbox="922 1014 1225 1182"> <tr> <td>ENGINE WITH NORMAL TEMPERATURE</td> <td></td> </tr> <tr> <td>ENGINE OVERHEATING</td> <td></td> </tr> </table> <p>NORMALLY THE TERMINAL OF THE THERMOSTAT IS NEGATIVE WHEN THE ENGINE IS TOO HOT</p>		ENGINE WITH NORMAL TEMPERATURE		ENGINE OVERHEATING			
ENGINE WITH NORMAL TEMPERATURE								
ENGINE OVERHEATING								
 <p>FUEL RESERVE</p>	 <table border="1" data-bbox="922 1261 1225 1429"> <tr> <td>SUFFICIENT FUEL</td> <td></td> </tr> <tr> <td>INSUFFICIENT FUEL</td> <td></td> </tr> </table> <p>NORMALLY THE W TERMINAL OF THE FLOAT IS NEGATIVE WHEN THE FUEL IS RUNNING OUT</p>		SUFFICIENT FUEL		INSUFFICIENT FUEL			
SUFFICIENT FUEL								
INSUFFICIENT FUEL								
 <p>INSUFFICIENT WATER PUMP PRESSURE</p>	 <table border="1" data-bbox="922 1485 1225 1809"> <tr> <td>CLOSE-COUPLED PUMP STATIONARY</td> <td></td> </tr> <tr> <td>CLOSE-COUPLED PUMP RUNNING WITH REGULAR WATER PRESSURE</td> <td></td> </tr> <tr> <td>CLOSE-COUPLED PUMP RUNNING WITH SUFFICIENT WATER PRESSURE</td> <td></td> </tr> </table> <p>NORMALLY THE PURPLE WIRE OF THE WATER PRESSURE SWITCH IS NEGATIVE WHEN THE PUMP IS STATIONARY</p>		CLOSE-COUPLED PUMP STATIONARY		CLOSE-COUPLED PUMP RUNNING WITH REGULAR WATER PRESSURE		CLOSE-COUPLED PUMP RUNNING WITH SUFFICIENT WATER PRESSURE	
CLOSE-COUPLED PUMP STATIONARY								
CLOSE-COUPLED PUMP RUNNING WITH REGULAR WATER PRESSURE								
CLOSE-COUPLED PUMP RUNNING WITH SUFFICIENT WATER PRESSURE								
 <p>TIMED STOP</p>	 <table border="1" data-bbox="922 1877 1225 2067"> <tr> <td>TIMER AT ZERO HORAS</td> <td></td> </tr> <tr> <td>TIMER WITH SET HOURS</td> <td></td> </tr> </table> <p>NORMALLY THE TIMER TERMINAL * (INDICATED IN THE FIGURE ALONGSIDE) IS NEGATIVE WHEN THE HOURS ARE SET</p>		TIMER AT ZERO HORAS		TIMER WITH SET HOURS			
TIMER AT ZERO HORAS								
TIMER WITH SET HOURS								

**NOTE:** WHEN THE TEST HAS BEEN COMPLETED RECONNECT THE PROBES



**ACCESSORIES**

**AVAILABLE ON REQUEST**

- (1) IGNITION KEY
- (2/7) ELECTROMAGNET OR SOLENOID
- (3) OIL PRESSURE SWITCH
- (4) THERMOSTAT
- (15) WATER PUMP PRESSURE SWITCH
- (16) FUEL FLOAT
- (30) 3A 200V DIODE
- (47) TIMER
- (155) RADIATOR LIQUID LEVEL PROBE
- (157) INDICATOR (MAIN ALARM)

**MOUNTED ON ENGINE**

- (14) CHARGE CONTROL LAMP
- (27) ALTERNATOR REGULATOR
- (28) PRE-EXCITATION CHARGE ALTERNATOR
- (40) STARTER MOTOR
- (41) BATTERY

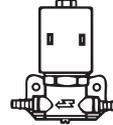
**STOP SYSTEMS SET UP**

The system is arranged to command the stopping with SOLENOID.

For ELECTROMAGNET stopping, connect terminals 39 and 40.

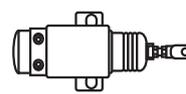


**DRIVE EXCITATION**



SOLENOID for closing diesel

**STOP EXCITATION**

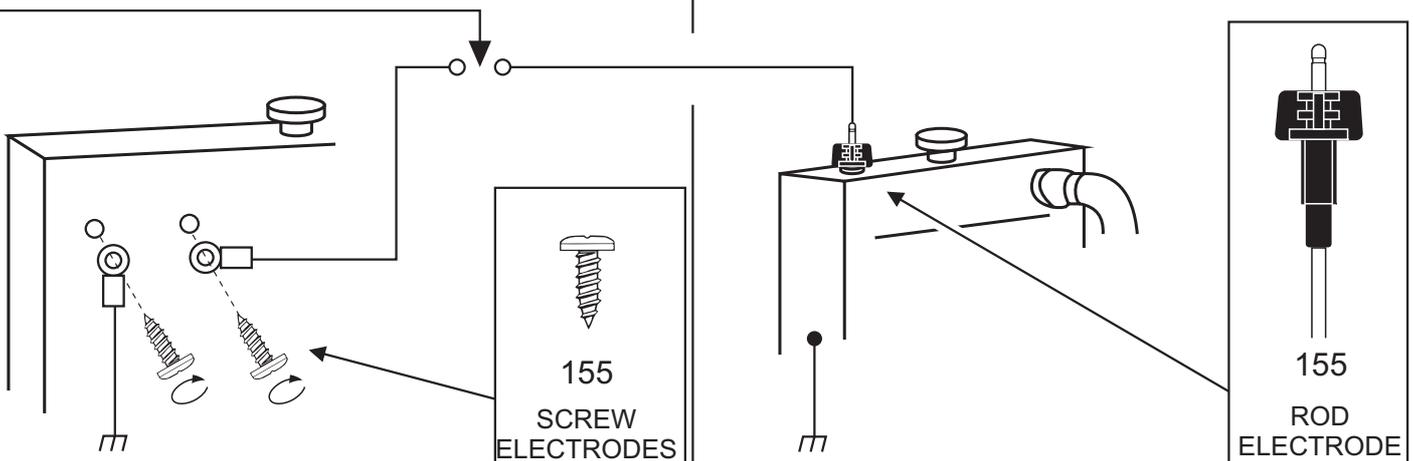


ELECTROMAGNET for pulling STOP lever

**COOLING LIQUID LEVEL PROBE**

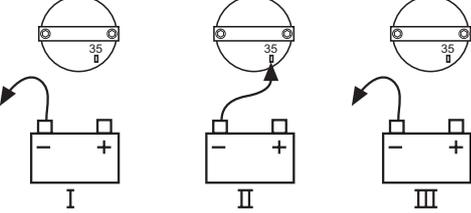
FOR RADIATORS WITH PLASTIC EXPANSION TANKS

FOR RADIATORS WITH METAL EXPANSION TANKS



## DEVICE TEST

(SIMULATION)

FUNCTION PERFORMED	INTERVENTION SIMULATION (WITH INDICATOR ① ON PROTECTIONS ARE ACTIVE)	FUNCTIONS INTERVENTION (STOP, GENERAL ALARM AND VISUAL INDICATOR ON)
 LOW COOLING LIQUID LEVEL	DISCONNECT THE TERMINAL FROM THE ROD MOUNTED ON THE RADIATOR	AFTER 3 SECONDS
 RECHARGE ALTERNATOR (BELT BREAKAGE)	DISCONNECT THE WIRE FROM TERMINAL [8] OF THE DEVICE AND CONNECT TERMINAL [8] TO EARTH	AFTER 3 SECONDS
 LOW OIL PRESSURE	DISCONNECT THE WIRE FROM THE OIL PRESSURE SWITCH TERMINAL AND CONNECT IT TO EARTH	IMMEDIATELY
 OVERHEATING	DISCONNECT THE WIRE FROM THE THERMOSTAT TERMINAL AND CONNECT IT TO EARTH	IMMEDIATELY
 FUEL RESERVE	DISCONNECT THE WIRE FROM THE W TERMINAL OF THE FLOAT AND CONNECT IT TO EARTH	AFTER 3 SECONDS the relevant indicator will light up without stopping the engine
 TIMED STOP	DISCONNECT THE WIRE FROM TERMINAL [35] OF THE DEVICE AND CONNECT THE TERMINAL [35] TO EARTH, DISCONNECT AND THEN RECONNECT IT  	IMMEDIATELY
 INSUFFICIENT WATER PUMP PRESSURE	SIMULATION OF INTERVENTION (WITH PUMP PROTECTION ACTIVE ① INDICATOR ON). DISCONNECT THE PURPLE WIRE FROM THE TERMINAL [34] OF THE DEVICE AND CONNECT THE TERMINAL [34] TO EARTH	AFTER 5 SECONDS

**NOTE**  
WHEN THE SIMULATION HAS BEEN COMPLETED ENSURE THAT ALL OF THE CONNECTIONS ARE RETURNED TO THEIR ORIGINAL POSITIONS

## TROUBLE SHOOTINGS

TYPE OF PROBLEM	PROBABLE CAUSES	REMEDIAL INTERVENTIONS
THE STARTER MOTOR FUNCTIONS BUT THE ENGINE DOES NOT START	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Lack of fuel</li> <li>- Fuel supply circuit defect</li> <li>- Low temperature</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Fill the tank</li> <li>- Check that the stop system (solenoid or electromagnet) functions</li> <li>- Consult the engine instruction manual</li> <li>- Check that the preheating functions</li> </ul>

## TROUBLE SHOOTING

TYPE OF PROBLEM	PROBABLE CAUSES	REMEDIAL INTERVENTIONS
<p>THE STARTER MOTOR DOES NOT FUNCTIONS</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Flat battery</li>   <li>- Starter motor is defective</li>   <li>- An anomaly indicator is on</li>   <li>- Defective ignition key</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Recharge the battery and clean the connection terminals</li>   <li>- Check that there are +12V or + 24V on terminal 50 of the starter motor during the start phase. Check and, if necessary, replace the starter relay.</li>   <li>- See ENGINE STOPS FOR ANOMALY</li>   <li>- Replace the ignition key and check</li> </ul>
<p>ENGINE STOPS FOR ANOMALY</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- The low cooling liquid level indicator lights up </li>   <li>- The belt breakage indicator lights up after the PROTECTIONS ACTIVE  indicator lights up</li>   <li>- The low oil pressure indicator lights up after the PROTECTIONS ACTIVE  indicator lights up</li>   <li>- The overheating indicator lights up </li>   <li>- The insufficient water pump pressure lights up </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Check the level of the cooling liquid</li>   <li>- Check the condition of the alternator belt</li>   <li>- Check the engine oil level</li>   <li>- Check the engine cooling system</li>   <li>- Check that the handle of the water pump pressure switch has been set at 2 bars below the plant pressure</li> </ul>
<p>ENGINE DOES NOT STOP UNDER ANY CONDITIONS</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Stop system (electromagnet or solenoid) does not function</li>   <li>- Defective engine probes</li>   <li>- Defective device</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Check the correct mechanical or electrical functioning of the stop system. If the problem persists, check the stop servo-relay.</li>   <li>- Test the probes (see ENGINE PROBES TEST on page 5) and if necessary replace them.</li>   <li>- Check that during the stop phase there is voltage on terminal (5) (see STOP on page 4), simulate the function (see DEVICE TEST on page 8 and if necessary replace the device (*))</li> </ul>

## TROUBLE SHOOTING

TYPE OF PROBLEM	PROBABLE CAUSES	REMEDIAL INTERVENTIONS
<p>CLOSE-COUPLED PUMP STOPS FOR ANOMALY THOUGH ALL APPEARS TO BE REGULAR</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Low cooling liquid level indicator on </li> <li>- The belt breakage indicator lights up after the PROTECTIONS ACTIVE  indicator lights up </li> <li>- The low oil pressure indicator lights up after the PROTECTIONS ACTIVE  indicator lights up </li> <li>- The overheating indicator lights up </li> <li>- Insufficient water pump pressure indicator on </li> <li>- Defective device</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Test the probe, clean it and, if necessary, replace it</li> <li>- Check the function of the charge alternator</li> <li>- Test and, if necessary, replace the oil pressure switch</li> <li>- Test and, if necessary, replace the thermostat</li> <li>- Test and, if necessary, replace the water pump pressure switch</li> <li>- Simulate the functioning of the device for the anomaly indicated (see DEVICE TEST on page 8) and if necessary replace it (*)</li> </ul>
<p>CLOSE-COUPLED PUMP STOP ANOMALY WITH INDICATOR ON </p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Defective timer</li> <li>- Defective device</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Test the timer and, if necessary , replace it</li> <li>- Simulate the timed stop function (see DEVICE TEST on page 8) and if necessary replace it (*)</li> </ul>

Turn the key to zero to reset the functioning

### [\*] ASSISTANCE REQUEST

Our assistance service is always at your disposal. When you contact us, you should be ready to provide the following information:

- The type of equipment installed
- The problem encountered
- The state of the dashboard indicators when the problem arose
- Any previous corrective action taken

## ACCESSORIES AVAILABLE ON REQUEST

### RADIATOR LIQUID LEVEL PROBE

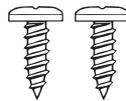
**ROD ELECTRODE**  
(COMPLETE WITH:  
RIVET CONNECTION,  
BOLT, NUT, WASHER,  
GASKET AND FEMALE  
CONNECTOR)



type AST-015/00

code 24.10.12

**SCREW ELECTRODES**  
(COMPLETE WITH:  
LUGS)

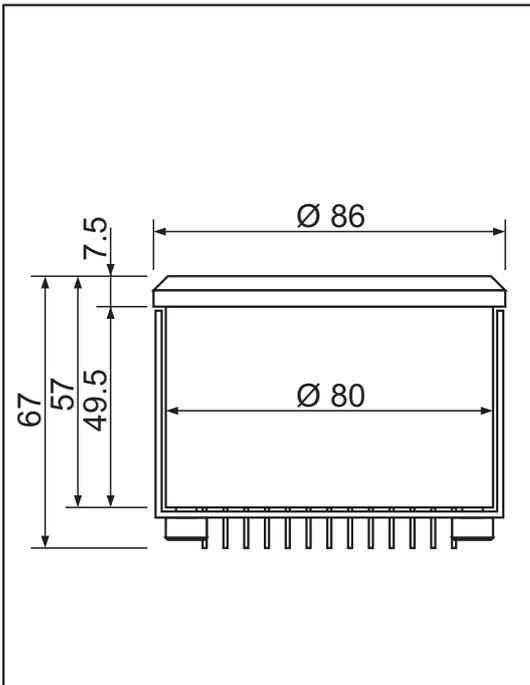


type E 25

code 19.01.15

FOR OTHER ACCESSORIES AVAILABLE ON REQUEST SEE PAGE 7

<b>ACCESSORIES</b>	<b>DATA FOR ORDERING</b>
MOBILE SOCKETS	ENGINE PROTECTIONS DEVICE
type PMO-134/00                      code 80.42.34	type <b>DIM-807/00 12 V</b> code <b>03.02.03</b>
type PMO-136/00                      code 80.42.36	type <b>DIM-807/00 24 V</b> code <b>03.02.04</b>

**DIMENSIONS****TECHNICAL DATA**

- BATTERY SUPPLY VOLTAGE	12 VDC (MAX 16 VDC) or 24 VDC (MAX 32 VDC)
- CIRCUIT LOADING WITH KEY TURNED TO ZERO	8 mA
- MAXIMUM LOAD ON OUTPUT [5] (STOP)	3 A
- MAXIMUM LOAD ON OUTPUT [7] (GENERAL ALARM)	3 W
- TEMPERATURE RANGE	-10 ÷ +60 °C
- TERMINAL BOARD	FASTON 6.35 × 0.8
- DEGREE OF PROTECTION FRONT / REAR	IP 65 / IP 00
- WEIGHT	460 g

# CONFORMITY DECLARATION



The company Elcos s.r.l. assumes full responsibility for declaring that the equipment:

type: **DIM-807/00**

when used in the ways and for the purposes described in the enclosed documents is in conformity with the following directive:

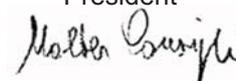
**89/336/CEE** concerning electromagnetic compatibility  
modified by the directive **93/68/CEE**

being manufactured and functioning in accordance with the harmonized standards:

EN 50081-1, EN 50082-1, EN 60529

 **ELCOS**® S.r.l.  
Via Naviglio Alto, 24/a  
43100 PARMA ITALIA  
Tel. +39 0521/772021 Fax +39 0521/270218  
E-mail: info@elcos.it - HTTP://www.elcos.it

Parma, 18/6/1999  
President



Walter Consigli